

BESTE VERBINDUNGEN FÜR IHREN ERFOLG



Workx S.r.l.s
Via dei Gerani, 5-7-9
70026 Modugno (BA)
ITALIEN

193328

Klingenberg, 28.02.2018

Lieferschein Nr.1802339

Seite 1 von 1

Ihre Best.:	5500034818	Unser Auftrag:	ABD170105
Vom:	25.02.2014		
Ihre USt.-IdNr.:	IT04886850728	Unser Zeichen/Tel.:	Frau Spenner / 035055-682 65
Ihre Kunden-Nr.:	4073	Unsere Lieferanten-Nr.	91020958

Lfd Nr	Menge	ME	Artikelnr. Bezeichnung	Gewicht pro ME	Positions- gewicht	Warenursprung
12	3.200,00	Stk	093213 Zeichnungs-Nr.: 2507643400 Hülse, Zn25A, Cr6-frei (E235+N) Stat. Waren-Nr.: 87084099 Abruf: 16	0,030 Kg	96,182 Kg	DE 18017476A 5007962258- 180174881

Chargen-Nr.: 258802

Versand erfolgt durch Spedition SCHENKER

Lieferbedingung: Lieferung DAP BARI

16 x KLT-3214

a 6,52 kg

Anzahl Packstücke gesamt: 16

Gesamtgewicht [kg]: 104,32

Telegärtner
Gerätebau GmbH
Höckendorf
Frauenstraße 1
D-01774 Klingenberg
Tel. +49(0)35055/682-0
Fax +49(0)35055/6 12 24
geraetebau@telegaertner.com
www.geraetebau.telegaertner.com

Amtsgericht Dresden HRB 4451
Steuer-Nr. 210/121/04615
USt.-IdNr. (VAT-No):
DE 140 462 949
Geschäftsführer:
Dipl.-Kfm. Jakob Kleinschmidt
Dipl.-Wirtschaftsjurist Daniel Gärtner

BW Bank Stuttgart
IBAN: DE06 6005 0101 0002 0848 66
BIC: SOLADEST600

Ostächsische Sparkasse Dresden
IBAN: DE31 8505 0300 3032 0003 26
BIC: OSDDDE81XXX

ISO 9001:2008
ISO/TS 16949:2009
DIN EN ISO 50001:2011

Deutsche Bank AG Chemnitz
IBAN: DE30 8707 0000 0682 0674 00
BIC: DEUTDE8CXXX



IMPREGLON

SURFACE TECHNOLOGY GROUP

Impreglon Zwönitz GmbH • Lutherstrasse 18 • 08297 Zwönitz

Telegärtner Gerätebau GmbH
Höckendorf
Frauenstraße 1
01774 Klingenberg

Telefon +49-37754-505 - 0
Telefax +49-37754-505 - 24
Mail zwoenitz@impreglon.de

Prüfzeugnis nach DIN EN 10204 - 3.1 Certification report according to DIN EN 10204 - 3.1

29.01.2018

Auftragsdaten / Order Information:				Ihre Auftragsdaten / Your Order Information:						
Auftrag-Nr. / Order No.:	1801960			Bestell-Nr. / Purchase No.:	180082					
Lieferschein-Nr. / Delivery Note No.:	1801960/1			Lieferschein-Nr. / Delivery Note No.:						
Lieferdatum / Delivery Time:	29.01.2018			Lieferdatum / Delivery Time:	15.01.2018					
Artikel-Bez. / Article Descr.:	Hülse			Kundenartikel-Bez. / Cust. Art. Des.:	Hülse					
Artikel-Nr. / Article No.:	33801-096255			Kundenartikel-Nr. / Cust. Art. No.:	100422					
Zeichnungs-Nr. / Drawing No.:	2507643400			Charge / Batch:						
Liefergewicht / Shipping Weight:	517,85 kg			Liefergewicht / Shipping Weight:	517,85 kg					
Liefermenge / Delivery Qty.:	18170 St			Liefermenge / Delivery Qty.:	18170 St					
Verpackung / packaging:	Europalette Holz [1]			Verpackung / packaging:	Europalette Holz [1]					
Bearbeitung / process:				Zn 25 - 35µm blau						
Mittelegende Normen / Norm:										
Material- und Härteangaben / Details of Material and Hardness:										
Prüfergebnisse / Test Results:										
PA:	Merkmal / Characteristic:	Prüfaufgabe / Testing Task:	Prüfmittel / Test Equipment:	i.O. / found correct:	Soll / Target (min.):	Soll / Target (max.):	Ist / Actual (min.):	Ist / Actual (max.):	Prüfer / Tester:	
317052	V	Schichtdicke Messpunkt 1	X-Ray XUL - Anlage 1100	33	25,0 µm	35,0 µm	25,0 µm	29,0 µm	00622, 00799	
317052	A	Allgemeinzustand	Sichtprüfung	33					00622, 00799	
317052	A	Haftfestigkeit	Sichtprüfung	33					00622, 00799	
317052	A	Passivierung	Sichtprüfung	33					00622, 00799	
Legende: Allgemeinzustand = keine Deformation, kein Rost, keine Rückstände / caption: general condition = no deformations, no rust, no residue:										
Bemerkungen / Comments:		Wir bestätigen, dass diese Lieferung geprüft wurde und die geprüften Teile den von Impreglon prüfbaren Vereinbarungen auf Grundlage des uns vorliegenden Zeichnungsindex entsprechen. We confirm, that we have check the delivery and the parts, which we have tested, according to the actual drawing index.								
Abnahmebeauftragte/r / responsible inspector:			Junghanns, Gina			Abteilung / Department:		DE QM		

Benteler SteelTube GmbH
Postfach 13 40
33043 Paderborn
Deutschland
Tel.: +49 5254 81-0 Fax: +49 5254 13686

BENTELER 

Steel/Tube

Eds 12x2 E235+N

ck
S.M.F.

ABNAHMEPRÜFZEUGNIS EN 10204-3.1
INSPECTION CERTIFICATE EN 10204-3.1
CERTIFICAT DE RECEPTION EN 10204-3.1
EN 10204:2005-01

Benteler SteelTube GmbH · Postfach 1340 · 33043 Paderborn · Deutschland

Benteler Distribution Deutschland

GmbH & Co. KG

Postfach 10 09 56

47059 Duisburg

Dokument-Nr.: 41-1031001/001/E

Document No.:
No. du document:

Kunden-Bestell-Nr.: 5501002881

Purchase Order No.:

No. de commande du client:

Benteler Auftrags-Nr.: 2508457

Benteler Order No.:

No. de commande Benteler:

Versandanzahl-Nr.: 4118181

Dispatch Note No.:

No. d'avis d'expédition:

Produkt: NAHTLOSE STAHLROHRE

Product: SEAMLESS STEEL TUBES

Produit: TUBES D'ACIER SANS SOUDURE

Prüf-Nr.:
Inspection No.:
No. du certificat:

Hersteller: Warmrohrwerk/Zienerlei

Manufacturer:

Producteur: (DIN EN ISO 9201: ISO 15 16-49 CERTIFIED BY TÜV NORD CERT)

Herstellerzeichen: 

Manufacturer's brand:

Marque du producteur:

Stempel des Abnahmebeauftragten: WA

Stamp of the inspection representative:

Poinçon du contrôleur:

Stahlschmelzungsverfahren: ELEKTROSTAHL

Steelmaking process: ELECTRIC FURNACE

Procédé d'élaboration de l'acier: FOUR ELECTRIQUE

Lieferbedingungen:

Terms of delivery:

Conditions de livraison:

Maße - Toleranzen:

Dimensions-tolerances:

Dimensions-tolerances:

EN 10305-1 Januar 2010, Längen nach EN 10305-4 März 2016, Außendurchmesser nach Kundenwunsch, Innendurchmesser nach Kundenwunsch, Länge nach Kundenwunsch
EN 10305-1 January 2010, Length acc. to EN 10305-4 March 2016, outside diameter acc. to customer request, inside diameter acc. to customer request, length acc. to customer request

Stahlsorte:

Steel grade:

Nuance d'acier:

Lieferzustand:

Delivery condition:

État de livraison:

Produktkennzeichnung:

Product marking:

Marquage du produit:

Marquage du produit:

AEZ = Abbindezeichnung, Eicheung mit Markung, Gravure à l'encre
coloré LR = Leistenzeichnung, Laser marking, Marquage laser
FK = Farbzeichnung, color marking, marquage par couleur
PK = Etikettenzeichnung, tag marking, marquage sur étiquette
PS = Prägestempel des Stemp, marquage par poinçonnage
FSO = Farbstrichdruck, Color jet printer, imprimante à jet d'encre de couleur
FS = Farbstrichzeichnung, color marking, marquage par peinture
IS = Intensitätszeichnung, ink jet spray marking, imprimante à jet d'encre

FSD: BENTELER EN 10305-4 E235 SCHMELZEN-NR ABMESSUNG WA
FSD: BENTELER EN 10305-4 E235 HEAT-NO. DIMENSION WA

FSO = Farbstrichdruck, Color jet printer, imprimante à jet d'encre de couleur
FS = Farbstrichzeichnung, color marking, marquage par peinture
IS = Intensitätszeichnung, ink jet spray marking, imprimante à jet d'encre

Pos.	Stück	Maße	Gesamtlänge	Gewicht	Schmelzen-Nr.	Prüfdruck	Rohr-Nr.-Gruppe	Vielfachlängen
Item	Number	Dimensions	Length total	Weight	Heat No.	Test pressure	Tube number group	Multiple lengths
Posite	Nombre	Dimensions	Longueur totale	Poids	No. de coule	Pression d'épreuve	Série de no. des tubes	Longueurs multiples
0010	955	12,000 X 10 8,000 mm	6000	5730,00	2871	258802		

Benteler SteelTube GmbH
Postfach 13 40
33043 Paderborn
Deutschland
Tel.: +49 5254 81-0 Fax: +49 5254 13666

BENTELER 
SteelTube

ABNAHMEPRÜFZEUGNIS EN 10204-3.1
INSPECTION CERTIFICATE EN 10204-3.1
CERTIFICAT DE RECEPTION EN 10204-3.1

Dokument-Nr.:
Document No.:
No. du document

41-1031001/001/E

Prüf-Nr.:
Inspection No.:
No. du certificat

Blatt: 2 / 3
Page:
Page:

Pos. Stück Maße
Item Number Dimensions
Poste Nombre Dimensions

Gesamtlänge Gewicht
Length total Weight
Longueur totale Poids

Schmelzen-Nr. Prüfdruck
Heat No. Test pressure
No. de coulée Pression d'épreuve

Rohr-Nr.-Gruppe
Tube number group
Série de no. des tubes

Vielfachlängen
Multiple lengths
Longueurs multiples

0010 124 12,000 X 12,000 mm 6,200 4364,00 4186 259276

Schmelzenanalyse [%] / Heat analysis [%] / Analyse sur coulée [%]

Pos. Schmelzen-Nr. C SI MN P S AL

Item Heat No.
Poste No. de coulée

0010 258802 0,090 0,150 0,44 0,013 0,903 0,032
0010 259276 0,095 0,160 0,41 0,013 0,903 0,032

Prüfergebnisse / Test results / Résultats des essais

Die Röhre wurden zerstörungsfrei geprüft:

The tubes are non destructive tested:
Les tubes ont passé un essai non destructif:

ET-Prüfung: nach EN ISO 10893-1 Tabelle 1; auf Dichtheit; Prüfbohrung: 1,20 mm; 3
Bohrungen um 120° versetzt
ET-test: acc. to EN ISO 10893-1 table 1; for leak tightness; drilled hole: 1,20 mm; 3
drilled holes rotated at 120°

BESTANDEN
PASSED

Augensichtkontrolle:

Visual inspection:

BESTANDEN
PASSED

Aufweiterversuch:

Drift expanding/flare test:
Essai d'évasement:

BESTANDEN
PASSED

Maßkontrolle:

Dimensions examination:
Vérification des dimensions:

BESTANDEN
PASSED

Ergebnisse der mechanischen Prüfung / Results of mechanical testing / Résultats des essais mécaniques

Die Probenahme erfolgte an Vielfachlängen.

The sampling was carried out on multiple lengths.
L'échantillonnage était réalisé aux longueurs multiples.

Zugversuch längs bei RT, Vollprobe / Tensile test longitudinal at RT, Full section test specimen / Essai de traction longitudinale à TA, Eprovette a section complete

Pos.	Proben-Nr.	Schmelzen-Nr.	Probenabmessung	Strackgrenze	Zugfestigkeit	Dehnung
Item	Specimen No.	Heat No.	Specimen dimensions	Yield strength	Tensile strength	Elongation
Poste	No. de l'éprouv.	No. de coulée	Dimensions de l'éprouv.	Limite élastique	Résistance à la traction	Allongement
Anforderungen						
Reglements						
			mm	N/mm ²	N/mm ²	%
Exigences			MIN 225	340-480	MIN 25	1. Formel
0010	000001	258802	12,01 X	2,36	278	40,90
0010	000001	259276	12,00 X	2,00	312	42,50

Benteler SteelTube GmbH
Postfach 13 40
33043 Paderborn
Deutschland

Tel.: +49 5254 81-0 Fax: +49 5254 13666

BENTELER 
Steel/Tube

ABNAHMEPRÜFZEUGNIS EN 10204-3.1
INSPECTION CERTIFICATE EN 10204-3.1
CERTIFICAT DE RECEPTION EN 10204-3.1

Dokument-Nr.:
Document No.:
No. du document:

41-1031001/001/E

Prüf-Nr.:
Inspection No.:
No. du certificat

Blatt: 3 / 3
Page:
Page:

Rohroberfläche / Tube surface / Surface de tube
innen und außen phosphatiert
inner and outside phosphated

Verkäufer(in) / Sales Personnel / Personne chargée : Herr Ibers, Tel.: 05254 81-204347, Fax: 204391

Paderborn Schloß Neuhaus, 27.09.2017, TEL.: 05254 81-201767 FAX: 05254 81-201752

Abnahmebeauftragter
Inspection representative

Contrôleur

J. A. THOMAS GOLLAN / TEM

Es wird bestätigt, daß die gelieferten Erzeugnisse den techn. Lieferbedingungen des Auftrages entsprechen. Dieses Dokument wurde mittels EDV erstellt und ist ohne Unterschrift rechts gültig.
We certify that the supplied products comply with the order specifications. This document was prepared by means of electronic data processing and is valid without signature.
Nous attestons que les produits livrés sont conformes aux stipulations de la commande. Ce document a été établi par traitement électronique de l'information et est valide sans signature.


Compilazione a cura dell'ufficio ricevimento KN:

DATA	07-03-18	TRASPORTATORE	SCHENKER
TARGA	SDA FH 7946J	AUTISTA	
NR COLLI VIAGGIO	01	DOC. IDENTITA'	

Compilazione a cura dell'operatore di scarico KN:

COLLI RICONTRATI	
------------------	--

DdT	COLLO	COLLO DANNEGGIATO	COLLO MANCANTE	NOTE
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia

OPERATORE	ARUGO GIUSEPPE	FIRMA	
-----------	----------------	-------	--

**SCHENKER****BOLLETTINO DI CONSEGNA**

Rif. per contatti: +39 080 5312011

Filiale di transito

TRADB SCHENKER *system***Bari**

Data stampa 2/03/2018

Filiale di: **IMPORT GROUPAGE**

ORA 9:25:20

B**M****05 MAR. 2017**

Data consegna		STT Nr.		Ns. Rif.		ME		Entrata		Campata		Nr. Bollettino	
		DEDRS802522782		18/90250		19		5456409		F18		181928	
Mittente				TELEGAERTNER				Luogo di consegna					
01774				FRAUENSTRASSE 1				WORKX S.R.L.S					
				KLINGENBERG				VIA DEI GERANI, 5-7-					
				DE				70026 MODUGNO					
								BA					
Destinatario				GEN. EXP.				Merce					
10010				TO				DREHTEILE					
Contrassegno			Resa		Colli		P. Lordo		CBM		Pits ritir.		
FREE			DAP		1		116,000		0,290				
Istruzioni				Rif. Cliente				Pits cons.					
				180228-004882									
Osservazioni				Timbro/Firma				KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) Cognome e Nome in stampatello 07 MAR 2018					
LS1802339 DE07443180228011 49522782													
1° Vettore				2° Vettore				"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"					

Schenker Italiana S.p.A. agisce esclusivamente quale agente e, per le eventuali responsabilità, sono limitate a quelle previste dalla vigente legislazione nazionale e dalle convenzioni internazionali applicabili al momento dell'assunzione degli atti regolanti i contratti di trasporto, ma non escludono per conto del portatore di posta.

Il servizio di trasporto è prestato in favore del mittente, a pagamento, per conto dei nostri corrispondenti e dei clienti ed è riservato al solo trasporto per corriere, per assicurazione del contenuto.

Il destinatario deve rilevare, ricevuto il pannello, l'esatta presenza di danni evidenti, e, in caso di guasto, la riconsegna ove si tratti di danni non evidenti.

Non si risponde per danni derivanti da mancata marcatrice o insufficiente.

Danni derivanti da perdita o da avaria, o da danni non visibili, sono previsti dall'art. 1696 C.C. con il limite di 1 euro per ogni chilogrammo di peso della merce o della spedizione.

Il vettore è tenuto a rispettare le disposizioni legislative e regolamentari poste a tutela della sicurezza della circolazione stradale (D.Lgs. n. 285 del 1999 e successive modifiche) e, in particolare agli artt. 61 (segnala limite), 62 (segnala limite), 142 (limiti di velocità), 144 (sistemazione del conducente), 174 (tempi di guida e di sosta).

PER IL DESTINATARIO: **L'ASCIATO AVVISO**

Vi informiamo che un nostro incaricato è passato al Vostro domicilio **alle ore** **del giorno** ma non ha potuto consegnare la merce a Voi diretta dalla presente spedizione, in quanto eravate assenti. **Un nuovo tentativo di consegna verrà effettuato il giorno successivo, indicativamente alla stessa ora.** Nel ricordarVi che il presente avviso **non è valido per il ritiro presso il nostro magazzino.** Vi preghiamo di contattarci al numero telefonico Stampato sul fronte della presente lettera di vettura, per poter concordare eventuali diverse modalità di consegna entro 48 ore, diversamente, l'incasso avverrà a scadenza.

**SCHENKER****BOLLETTINO DI CONSEGNA**

Rif. per contatti: +39 080 5312011

Filiale di transito

TRA

DB SCHENKERsystem

Bari

B M di: IMPORT GROUPAGE
05 MAR. 2017

Data stampa 2/03/2018

ORA 9:25:20

Data consegna	STT Nr.	Ns. Rif.	ME	Entrata	Campata	Nr. Bollettino
	DEDRS802522782	18/90250	19	5456409	F18	181928
Mittente	TELEGAERTNER FRAUENSTRASSE 1 01774 KLINGENBERG DE			Luogo di consegna WORKX S.R.L.S VIA DEI GERANI, 5-7- 70026 MODUGNO BA		
Destinatario	GEN. EXP. 10010 TO			Merce DREHTEILE		
Contrassegno	Resa	Colli	P. Lordo	CBM	Plts ritir.	
FREE	DAP	1	116,000	0,290		
Istruzioni	Rif. Cliente 180228-004882			Plts cons.		
Osservazioni	LS1802339 DE07443180228011 49522782			Timbro/Firma Cognome e Nome in stampatello Data/Ora		
1° Vettore	2° Vettore					

**SCHENKER****BOLLETTINO DI CONSEGNA**

Rif. per contatti: +39 080 5312011

Filiale di transito

TRA

DB SCHENKERsystem

Bari

B M di: IMPORT GROUPAGE
05 MAR. 2017

Data stampa 2/03/2018

ORA 9:25:20

Data consegna	STT Nr.	Ns. Rif.	ME	Entrata	Campata	Nr. Bollettino
	DEDRS802522782	18/90250	19	5456409	F18	181928
Mittente	TELEGAERTNER FRAUENSTRASSE 1 01774 KLINGENBERG DE			Luogo di consegna WORKX S.R.L.S VIA DEI GERANI, 5-7- 70026 MODUGNO BA		
Destinatario	GEN. EXP. 10010 TO			Merce DREHTEILE		
Contrassegno	Resa	Colli	P. Lordo	CBM	Plts ritir.	
FREE	DAP	1	116,000	0,290		
Istruzioni	Rif. Cliente 180228-004882			Plts cons.		
Osservazioni	LS1802339 DE07443180228011 49522782			Timbro/Firma Cognome e Nome in stampatello Data/Ora		
1° Vettore	2° Vettore					

Schenker Italiana S.p.A. agisce esclusivamente quale spedizioniere ed eventuali responsabilità sono limitate a quelle previste dalla vigente legislazione nazionale e dalle convenzioni internazionali, applicabili al momento dell'evento, regolanti i contratti di trasporto da noi stipulati per conto del nostro mandante.

La spedizione viene accettata in base alle norme vigenti nel paese dei nostri corrispondenti e/o agenti esteri dalla cui collaborazione e collaborazione nell'esecuzione del mandato.

Il destinatario deve elevare riserve immediate sul bollettino di consegna in presenza di danni evidenti o entro otto giorni dalla riconsegna ove si tratti di danni non evidenti.

Non si risponde per danni causati da imballaggio inadeguato o insufficiente.

Danni derivanti da perdita o furto saranno risarciti come previsto dall'art. 1696 C.C. con il limite di 1 euro per ogni chilogrammo di peso o valore perduto o avviato.

Il vettore è tenuto al rispetto delle disposizioni legislative e regolamentari poste a tutela della sicurezza della circolazione stradale (D. Lgs. 30/04/1980 n. 286 e successive modifiche) in particolare agli artt. 61 (ragioni limite), 62 (massa limite), 142 (limite di velocità), 164 (sistemazione del carico sul veicolo), 174 (tempo di guida e di sosta).

PER IL DESTINATARIO: **L'ASCIATO AVVISO**

Vi informiamo che il nostro incaricato è passato al Vostro indirizzo **alle ore** **del giorno** ma non ha potuto consegnare la merce a Vostra diretta, relativa alla presente spedizione, in quanto eravate assenti. **Un nuovo tentativo di consegna verrà effettuato il giorno successivo, indicativamente alla stessa ora.** Nel ricordarVi che il presente avviso non è valido per il ritiro presso il ns. magazzino. Vi preghiamo di contattarci al numero telefonico stampato sul fronte della presente lettera di vettura, per concordare eventuali diverse indicazioni di consegna entro 48 ore, diversamente rimetteremo la merce.

Schenker Italiana S.p.A. agisce esclusivamente quale spedizioniere ed eventuali responsabilità sono limitate a quelle previste dalla vigente legislazione nazionale e dalle convenzioni internazionali, applicabili al momento dell'evento, regolanti i contratti di trasporto da noi stipulati per conto del nostro mandante.

La spedizione viene accettata in base alle norme vigenti nel paese dei nostri corrispondenti e/o agenti esteri dalla cui collaborazione e collaborazione nell'esecuzione del mandato.

Il destinatario deve elevare riserve immediate sul bollettino di consegna in presenza di danni evidenti o entro otto giorni dalla riconsegna ove si tratti di danni non evidenti.

Non si risponde per danni causati da imballaggio inadeguato o insufficiente.

Danni derivanti da perdita o furto saranno risarciti come previsto dall'art. 1696 C.C. con il limite di 1 euro per ogni chilogrammo di peso o valore perduto o avviato.

Il vettore è tenuto al rispetto delle disposizioni legislative e regolamentari poste a tutela della sicurezza della circolazione stradale (D. Lgs. 30/04/1980 n. 286 e successive modifiche) in particolare agli artt. 61 (ragioni limite), 62 (massa limite), 142 (limite di velocità), 164 (sistemazione del carico sul veicolo), 174 (tempo di guida e di sosta).

PER IL DESTINATARIO: **L'ASCIATO AVVISO**

Vi informiamo che il nostro incaricato è passato al Vostro indirizzo **alle ore** **del giorno** ma non ha potuto consegnare la merce a Vostra diretta, relativa alla presente spedizione, in quanto eravate assenti. **Un nuovo tentativo di consegna verrà effettuato il giorno successivo, indicativamente alla stessa ora.** Nel ricordarVi che il presente avviso non è valido per il ritiro presso il ns. magazzino. Vi preghiamo di contattarci al numero telefonico stampato sul fronte della presente lettera di vettura, per concordare eventuali diverse indicazioni di consegna entro 48 ore, diversamente rimetteremo la merce.